Генеральная Ассамблея

5 November 2001
Russian

Пятьдесят шестая сессия

Шестой комитет

Пункт 161 повестки дня

**Доклад Комиссии Организации Объединенных
Наций по праву международной торговли
о работе ее тридцать четвертой сессии**

Проект резолюции

Расширение членского состава Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2205 (XXI) от 17 декабря 1996 года, которой она учредила Комиссию Организации Объединенных Наций по праву международной торговли, поручив ей содействовать прогрессивному согласованию и унификации права международной торговли и в этой связи учитывать интересы всех народов, в особенности развивающихся стран, в деле широкого развития международной торговли,

ссылаясь также на свою резолюцию 3108 (XXVIII) от 12 декабря 1973 года, которой она расширила членский состав Комиссии с 29 до 36 государств,

принимая к сведению рекомендацию Комиссии о том, что ее членство следует расширить с сохранением нынешнего соотношения между региональными группами¹,

будучи убеждена в том, что более широкое участие государств в работе Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли будет содействовать прогрессу в работе Комиссии,

рассмотрев замечания государств, а также доклад Генерального секретаря² о последствиях расширения членского состава Комиссии,

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 17 (A/56/17), пункт 375.*

² A/56/315.

представленный в соответствии с пунктом 13 резолюции 55/151 Генеральной Ассамблеи от 12 декабря 2000 года³,

будучи удовлетворена практикой приглашения Комиссией государств, не являющихся членами Комиссии, и соответствующих межправительственных и международных неправительственных организаций для участия в качестве наблюдателей в сессиях Комиссии и ее рабочих групп и участия в разработке текстов Комиссией, а также практикой принятия решений консенсусом без проведения официального голосования,

считая, что расширение членского состава Комиссии может стимулировать интерес к работе Комиссии и способствовать обоснованию выделения людских и других ресурсов для подготовки заседаний и участия в них,

отмечая, что то значительное число государств, которые участвовали в качестве наблюдателей и внесли ценный вклад в работу Комиссии, указывает на наличие интереса к активному участию в работе Комиссии не только у нынешних тридцати шести государств-членов,

вновь подтверждая важное значение Целевого фонда, созданного для оказания помощи в покрытии путевых расходов развивающимся странам, являющимся членами Комиссии, по их просьбе и в консультации с Генеральным секретарем,

1. *отмечает*, что последствия расширения членского состава Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли для услуг Секретариата, требуемых для надлежащего обеспечения работы Комиссии, не были бы достаточно существенными, чтобы их просчитывать, и что по этой причине такое расширение не повлекло бы за собой никаких финансовых последствий;

2. *постановляет* расширить членский состав Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли с тридцати шести до шестидесяти государств;

3. *постановляет также*, что все двадцать четыре дополнительных члена Комиссии избираются Генеральной Ассамблеей на ее пятьдесят седьмой сессии в соответствии со следующими правилами:

- a) Генеральная Ассамблея соблюдает следующее распределение мест:
- i) шесть — от государств Африки;
- ii) пять — от государств Азии;
- iii) три — от государств Восточной Европы;
- iv) четыре — от государств Латинской Америки и Карибского бассейна;
- v) шесть — от государств Западной Европы и других государств;
- b) из двадцати четырех дополнительных членов срок полномочий одиннадцати членов истекает в последний день перед открытием двадцать

³ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 17 (A/56/17), пункт 370.*

седьмой сессии Комиссии в 2004 году, а срок полномочий тринадцати членов истекает в последний день перед открытием сороковой сессии Комиссии в 2007 году; Председатель Генеральной Ассамблеи выбирает этих членов по жребию следующим образом:

- i) на срок, завершающийся в последний день перед открытием тридцать седьмой сессии Комиссии в 2004 году;
- a. трех членов из числа избранных от африканских государств и трех членов из числа избранных от западноевропейских и других государств;
- b. двух членов из числа избранных от азиатских государств и двух членов из числа избранных от государств Латинской Америки и Карибского бассейна;
- c. одного члена из числа избранных от восточноевропейских государств;
- ii) на срок, завершающийся в последний день перед открытием сороковой сессии Комиссии в 2007 году:
- a. трех членов из числа избранных от африканских государств, трех членов из числа избранных от азиатских государств и трех членов из числа избранных от западноевропейских и других государств;
- b. двух членов из числа избранных от восточноевропейских государств и двух членов из числа избранных от государств Латинской Америки и Карибского бассейна;
- c) двадцать четыре дополнительных члена приступают к исполнению обязанностей с 1 января 2003 года;
- d) положения пунктов 4 и 5 раздела II резолюции 2205 (XXI) Генеральной Ассамблеи также применяются к дополнительным членам;
4. *призывает* правительства, соответствующие органы системы Организации Объединенных Наций, организации, учреждения и отдельных лиц для обеспечения всестороннего участия всех государств-членов в сессиях Комиссии и ее рабочих групп вносить добровольные взносы в Целевой фонд, учрежденный для оказания помощи в покрытии путевых расходов развивающимся странам, являющимся членами Комиссии, по их просьбе и в консультации с Генеральным секретарем;
5. *просит* Комиссию на ее сороковой сессии провести оценку результатов нынешнего расширения, а также изучить последствия расширения членского состава Комиссии до 72 государств и представить о них доклад Генеральной Ассамблее.